



Consiglio Nazionale Economia e Lavoro



1977-6.2-14/05/2013-CNEL-PR-P

ACCORDO DI COLLABORAZIONE INTERISTITUZIONALE FRA ARAN E CNEL

Roma, 14 maggio 2013

PREMESSO CHE

- ai sensi dell'art. 55 del d. lgs. 150/2009, modificativo dell'art. 40 bis del d.lgs. 165/2001, le Amministrazioni Pubbliche sono tenute all'invio dei contratti integrativi di lavoro dei dipendenti pubblici, dopo la loro sottoscrizione, sia all'ARAN che al CNEL;
- tale invio, sia pure a istituzioni pubbliche che hanno finalità ed attribuzioni diverse, è comunque finalizzato a funzioni di monitoraggio e archiviazione della contrattazione integrativa pubblica;
- sia l'ARAN che il CNEL hanno attivato strumenti di ricezione del materiale proveniente dalle pubbliche amministrazioni;
- l'ARAN ha già sviluppato un'area per l'accreditamento delle Amministrazioni Pubbliche, con relativa identificazione certificata dei responsabili di procedimento;
- è principio di efficienza dell'agire pubblico che adempimenti di legge siano compiuti in modo rapido e senza duplicazioni organizzative e di processo;
- è altresì principio di celerità ed efficienza che le trasmissioni di dati, informazioni, elaborati od altro siano, per quanto possibile, effettuate per via telematica;

Levy *mitt*

- è interesse comune di ARAN e CNEL definire una procedura unificata di acquisizione dei contratti integrativi, che si ponga nell'ottica di agevolare l'invio da parte delle Amministrazioni;
- è altresì interesse comune delle due Amministrazioni effettuare indagini ed analisi, ferme restando le specifiche competenze di legge di ciascuna di esse, condividendo le rispettive esperienze e competenze;

TRA

**AGENZIA PER LA RAPPRESENTANZA NEGOZIALE DELLE
PUBBLICHE AMMINISTRAZIONI, d'ora in avanti "ARAN"**

nella persona di Sergio Gasparri, in qualità di Presidente dell'ARAN

E

**CONSIGLIO NAZIONALE DELL'ECONOMIA E DEL LAVORO,
d'ora in avanti "CNEL"**

nella persona di Antonio Marzano, in qualità di Presidente del CNEL

Si stipula e si conviene quanto segue:

A handwritten signature in black ink, appearing to read 'Geez' followed by a flourish.

Art. 1

(Finalità ed obiettivi)

Il presente protocollo è finalizzato a:

- realizzare una procedura digitale unificata ARAN/CNEL per acquisire i contratti integrativi, con le necessarie garanzie di sicurezza, anche in ordine alla identificazione delle Amministrazioni tenute all'invio;
- acquisire i contratti con procedura via *web* secondo le prescrizioni di legge, in modo da facilitare ed agevolare le successive attività di elaborazione ed analisi, nonché la pubblicazione degli accordi e la loro consultazione da parte dell'utenza;
- facilitare la trasmissione dei contratti da parte delle Amministrazioni, riducendo gli oneri connessi all'invio e consentendo alle stesse di adempiere all'obbligo nei confronti di ARAN e CNEL mediante un'unica operazione;
- rendere disponibili per entrambe le Amministrazioni i contratti ed i materiali acquisiti nonché le informazioni ad essi correlate;
- collaborare nella realizzazione di studi ed indagini *ad hoc* sulla contrattazione integrativa nel settore pubblico, ferme restando le

Two handwritten signatures in black ink are located at the bottom left of the page. The first signature is more stylized and appears to be 'F. C.', while the second is more legible and appears to be 'M. P.'.

specifiche competenze istituzionali di ARAN e CNEL su tale materia;

- scambiare e condividere le informazioni elaborate per le rispettive finalità istituzionali.

Art. 2

(Attuazione dell'Accordo)

In esecuzione del presente Accordo le parti provvederanno alla costituzione di un gruppo di lavoro congiunto, composto da tecnici dell'ARAN e del CNEL, attraverso il quale disciplinare e calendarizzare le attività ad esso conseguenti, al fine di raggiungere gli obiettivi indicati all'art. 1.

Per conto del CNEL, i rapporti relativi all'implementazione, alla gestione e allo sviluppo del presente Accordo sono demandati alla Commissione di cui all'art. 16 della legge 30 dicembre 1986, n. 936, che si avvarrà dell'Ufficio II di supporto agli Organi Collegiali.

Per conto dell'Aran, i medesimi rapporti sono demandati alla Direzione Studi Risorse e Servizi.



Art. 3

(Impegni)

Le parti sottoscriventi si impegnano a svolgere le seguenti attività:

- elaborazione e condivisione, nell'ambito del gruppo di lavoro di cui all'art. 2, di un progetto per la implementazione della procedura di acquisizione congiunta dei contratti integrativi via *web*; il progetto definirà il piano di attività e fornirà una previsione dei costi progettuali, nonché dei costi di gestione della procedura, con contestuale definizione del riparto degli stessi tra le due Amministrazioni;
- svolgimento delle attività previste nel progetto, a seguito dell'approvazione dello stesso da parte delle due Amministrazioni e della assunzione dei relativi impegni finanziari;
- realizzazione di studi ed analisi congiunte su specifiche tematiche di interesse comune.

Art. 4

(Durata)

Il presente Accordo interistituzionale ha durata pari ad anni tre con decorrenza dalla data di sottoscrizione ed è rinnovabile tacitamente qualora



non intervenga recesso di una delle parti da comunicarsi con preavviso di tre mesi.

Art. 5

(Modifiche)

Eventuali modifiche e/o integrazioni al presente protocollo dovranno essere concordate per iscritto tra le parti.

Roma, 14 maggio 2013

Il Presidente dell'ARAN
(Sergio Gasparrini)



Il Presidente del CNEL
(Antonio Marzano)

